

**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses  
**Band:** 125 (1999)  
**Heft:** 4

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# PLUS ÉCOLOGIQUE QUE JAMAIS. TOUJOURS AUSSI FIABLE.

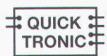


Pour tous ceux qui renoncent volontiers aux substances polluantes mais pas à la qualité. Le nouveau LUMILUX® PLUS ECO contient très peu de mercure. Mais l'intensité lumineuse et le rendu des couleurs demeurent. Sa fiabilité est exemplaire par des températures en dessous de zéro. Faites donc ce plaisir à la nature.

IL Y A LA LUMIÈRE. ET IL Y A OSRAM.



Platine verte: Signe d'écologie.



OSRAM a aussi l'alimentation électronique adéquate.

**OSRAM**



Palissades Cadenza®



Partenaire de  
CREABETON

## Idées pour des jardins à vivre

à Habitat & Jardin: Halle 1 - Stand n° 115

Dalles de jardin • Pavés • Margelles de piscine • Murets

BTR CRISSIER SA Z.I. de Bois-Genoud 1023 Crissier  
Tél. 021/633 22 11 Fax 021/633 22 23 E-mail: Btr-Crissier@btr.ch

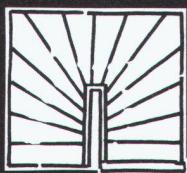


Dalles Residenza®

Droit?



Ou tournant?



TREPPIEN  
MEISTER

Des escaliers  
pour chaque  
situation – chez  
votre spécialiste  
de l'escalier!



Keller Treppenbau AG

3322 Schönbühl      Tél. 031 859 23 13  
5600 Lenzburg      Tél. 062 891 28 15  
8953 Dietikon      Tél. 01 741 50 52

Ray sa

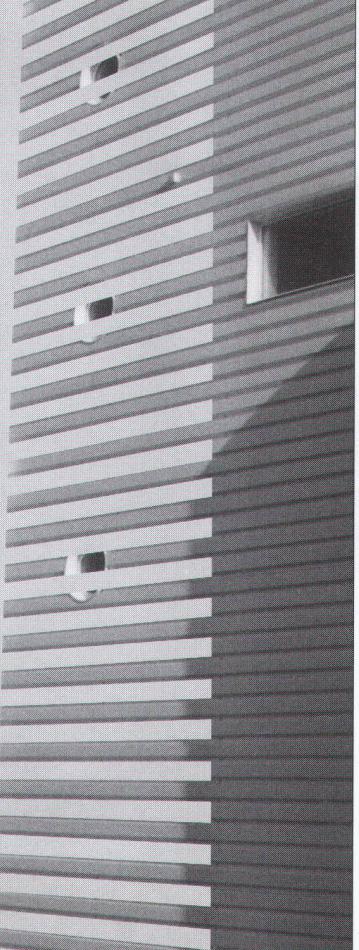
Façades  
ventilées

Rue Pierre-Yerly 1 / Z.I. 2

CH-1762 Givisiez

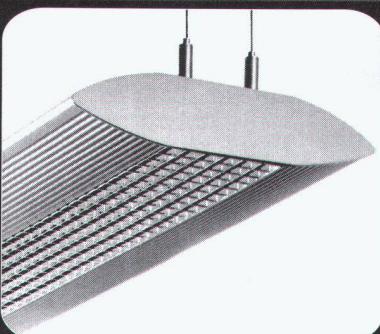
tél. (026) 466 47 72

fax (026) 466 32 10



**Unilux S.A.**  
présente:

Dernière nouveauté:  
**Structure TECNO X**  
en profil d'aluminium  
modulable à volonté.  
Toutes couleurs RAL  
avec les **nouveaux** tubes  
T5 16mm



**FLUORA** grand fabricant  
suisse de luminaires

Coupon-réponse pour documentation  
complète et renseignements.  
Timbre de la société:

Par FAX au no. 021. 648 23 48

**UNILUX SA** Ch. de Maillefer 36, 1052 Le Mont-sur-Lausanne Tél. 021. 648 24 42  
Nos partenaires: Fluora, Thorn, Moos, Hoffmeister, iGuzzini, Target, Schréder, VHM, Pracht, Jakobsson,...

# BAIGNOIRES DE MASSAGES

## DIRECTEMENT DU FABRICANT

**CONTURA**  
dès Fr. 1520.-  
150 x 150 cm  
Avec système de massage  
dès Fr. 4094.-

**CALYPSO**  
dès Fr. 1320.-  
145 x 145 cm  
Avec système de massage  
dès Fr. 3894.-

**ORCHIDEA**  
Avec système de massage  
dès Fr. 3694.-  
dès Fr. 1120.-  
140 x 140 cm

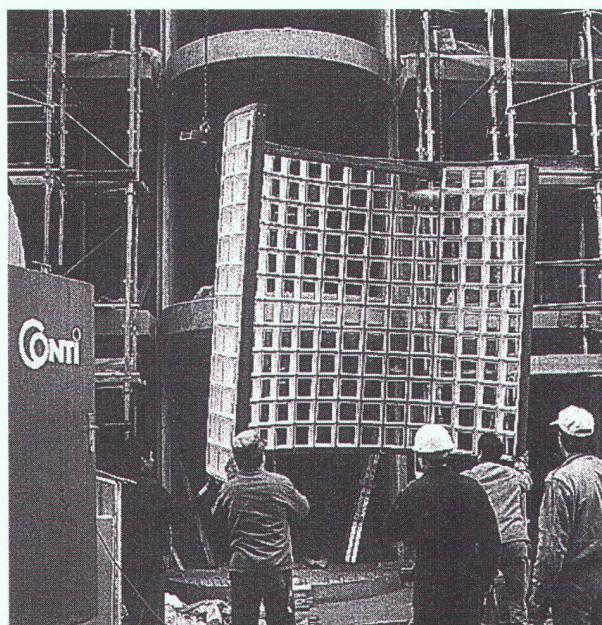
**WINDWARD**  
Avec système de massage  
dès Fr. 3248.-  
dès Fr. 674.-  
170 x 75 cm  
180 x 80 cm

**VISITEZ NOTRE EXPOSITION PERMANENTE!**

**SVM SA**

Rue Baptiste-Savoye 21  
CH-2610 Saint-Imier  
Tél. 032 941 48 16  
Fax 032 941 50 55

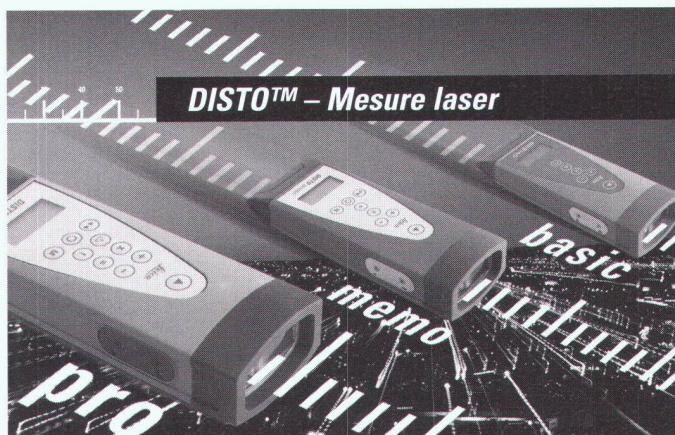
Pour être mieux servi, prenez rendez-vous : 032 941 48 16



**BRIQUES DE VERRE**  
**PREFABRICATION**  
**MAÇONNAGE SUR CHANTIER**

**CONTI**

42, route de Satigny - 1217 Meyrin-Genève  
Tél. 022/341 4081 - Fax 022/341 4082



**DISTO basic**

**La mesure de précision laser**

**DISTO memo**

**La mesure de précision laser et l'enregistrement**

**DISTO pro**

**La mesure laser haute précision (± 1,5 mm), l'enregistrement et les multiples fonctions d'application**

Les appareils DISTO de deuxième génération «Et mesurer n'a jamais plus été pareil» répondent à toutes les exigences individuelles. Procurez-vous au plus tôt votre appareil Leica de la famille DISTO et épargnez-vous de nombreux efforts, du temps et de l'argent lors de la mesure.

G 26-98f

Leica Geosystems SA, Rue de Lausanne 60  
CH-1020 Renens  
Tél. +41 21 635 35 53, Fax +41 21 634 91 55  
www.leica-geosystems.com

**leica**

MADE TO MEASURE

# Qui fait quoi ?

## Arbres - Abattage - Déchiquetage - Travaux spéciaux aériens - élagage

EMERY, 1083 Mézières  
Tél. 021/903 21 10, fax 021/903 37 20,  
natel 079/310 65 10, 079/622 53 52

## Adduction et captage d'eau - Travaux souterrains, soutènement - Etudes d'impact et de risques - Gestion de projet, procédures - Traitement des eaux et des déchets

### Mesures de bruit et de vibrations

CSD INGÉNIEURS CONSEILS SA

- Le Mont-sur-Lausanne,  
tél. 021/647 12 41, fax 021/647 12 47
- Granges-Paccot,  
tél. 026/466 86 86, fax 026/466 86 16
- Sion,  
tél. 027/322 60 76, fax 027/323 58 22
- Genève,  
tél. 022/342 59 00, fax 022/342 59 04

## Béton - Gravier

Gravière de la Cliae-aux-Moines SA  
1073 Savigny,  
Tél. 021/784 21 56, fax 021/784 22 76

## Briques isolantes HEKLATHERM en pierre ponce

Cornaz & Fils SA produits en béton  
1165 Allaman  
Tél. 021/807 33 21, fax 021/807 39 79

## CAO

### CAO Speedikon

Architecture, Ingénieur civil, Installations techniques, Facility Management: la solution CAO intégrale pour le bâtiment avec plus de 1000 postes de travail en Suisse. Hardware et software. Formation. Accompagnement de projet. Prestations de services CAO RZW WALDER & TRÜEB INFORMATIQUE SA Rue Juste-Olivier 22, 1260 Nyon 1  
Tél. 022/362 48 90, fax 022/362 48 92

## Capteurs solaires thermiques - Pompes à chaleur - Chaudières (bois/mazout)

Ecube SA, 1720 Corminboeuf, rte André-Piller 43, tél. 026/466 26 10, fax 026/466 26 86

## Carrelages - Expositions - Agencements - Salles de bain - Cuisines

Matériaux Directs, 1027 Lonay  
Tél. 021/803 25 06, fax 021/803 25 05

## Charpente - Scierie - Fournitures d'éléments triangulés hydro-nail

Dizeren Frères & Cie  
1063 Chapelle-sur-Moudon  
Tél. 021/905 37 37, fax 021/905 26 55

## Chaudrage au bois manuel et automatique

SCHMID SA, 1510 Moudon  
Tél. 021/905 35 55, fax 021/905 35 59

## Collage d'armatures et renforcement de structures porteuses

AVT Tirant+Précontrainte SA, 1712 Tavel  
Tél. 026/494 20 44, fax 026/494 20 16

## Constructions de grues et techniques d'acheminement

Marti-Dytan AG  
Dytan-Construction de grues, 6048 Horw  
Tél. 041/209 61 61, fax 041/209 61 62  
Pour la Suisse romande:  
ACE EQUIPEMENT SA  
5, rue Lécheretta, 1630 Bulle  
Tél. 026/912 14 01, fax 026/912 14 02

## Contrôle d'accès - Gestion des temps de présence du personnel

BIXI SYSTEMS SA, 1052 Le Mont-sur-Lausanne  
Tél. 021/653 43 43, fax 021/653 47 47

## Cuisines Agencements Rénovations

Cuisines Modernes SA, 1510 Moudon  
Tél. 021/905 14 44, fax 021/905 43 20

## Décoration par tube au néon - éclairages HT néon IMSA sa

- 1033 Cheseaux-sur-Lausanne  
Tél. 021/731 23 23, fax 021/731 23 24
- 1218 Grand-Saconnex/GE, tél. 022/798 71 71

## Détection incendie -

### Système de sécurité

ABARISK SA, ch. du Marais 6,  
1032 Romanel-sur-Lausanne  
Tél. 021/647 15 15, fax 021/647 44 44

## Eclairagiste AFE

Zissis NASIOUTZIKIS  
Tél. 022/340 64 48, fax 022/340 64 49

## Ecograve - Recyclage - Matériaux de démolition en grave de fondations

Matériaux Pierreux SA, 1073 Savigny  
Tél. 021/784 21 56, fax 021/784 22 76

## Electricité d'origine solaire

Alimentation électrique par modules solaires  
Solarlex (20 ans de garantie)  
MUNTWYLER ENERGIECHNIK AG  
Märitgasse 1, 3052 Zollikofen  
Tél. 031/911 50 63, fax 031/911 51 27  
http://www.solarcenter.ch

## Enseignes lumineuses - tubes au néon HT néon IMSA sa

- 1033 Cheseaux-sur-Lausanne  
Tél. 021/731 23 23, fax 021/731 23 24
- 1218 Grand-Saconnex/GE, tél. 022/798 71 71

## Equipements de sécurité - Systèmes d'alarme et vidéo - Contrôle d'accès

WEBER DISTRIBUTION, 2034 Peseux  
Tél. 032/730 38 73, fax 032/730 53 68

## Etanchéité minérale (systèmes d') pour: Bassins de rétention - étangs - cours d'eau - décharges

LACTELL S.A., Av. de Grandson 66,  
1400 Yverdon-Les-Bains  
Tél. 024/445 95 02, fax 024/445 95 05,  
natel 079/240 39 02, E-mail: lactell@vtx.ch

## Filetage laminé

AVT Tirant+Précontrainte SA, 1712 Tavel  
Tél. 026/494 20 44, fax 026/494 20 16

## Fixations, tôles profilées, panneaux isolants, coupole exutoires, voûtes

FASTO TECHNIQUE SA, 1023 Crissier  
Tél. 021/634 45 46, fax 021/634 85 46,  
natel 077/21 22 62

## Fontaines

ATELIER DE TAILLE DE PIERRE LUC CHAPPUIX  
1148 L'Isle, tél. 021/864 52 39,  
fax 021/864 52 25, natel 079/401 77 17

## Formation du personnel

GRAUER ENGINEERING, 1807 Blonay  
Tél. 021/943 43 00, fax 021/943 44 34

## Gaines COFRATOL

AVT Tirant+Précontrainte SA, 1712 Tavel  
Tél. 026/494 20 44, fax 026/494 20 16

## Géotechnique, géologie, hydrogéologie - Etudes d'impact et de risques

### Sites contaminés

### Mesures de vibrations et de bruit

### Diagraphie de forage, flowmeter

### Laboratoire de béton, sol et roche

### GEOTEST SA

- 1033 Cheseaux-s-L., tél. 021/731 45 65
- 1706 Fribourg, tél. 026/466 72 67
- 1920 Martigny, tél. 027/722 76 66

## Géotechnique,

### mesures, environnement

DE CERENVILLE GÉOTECHNIQUE SA,

1024 Ecublens

Tél. 021/691 24 91, fax 021/691 24 96

## Hydrodémolition de béton

### Super aspirateur (gravats divers)

### Canalisations, curage, contrôle caméra, réhabilitation de conduite

HUBERT ETTER & FILS SA, 1628 Vuadens/FR

Tél. 026/919 87 80, fax 026/919 87 87

## Informatique architectes et ingénieurs

Logiciels Roland Messerli:

- Dessin et conception assistés par ordinateur
- Gestion de chantiers
- Méthode par éléments
- Autres:
  - MANDAT 98 Gestion des heures
  - Comptabilité
  - Hewlett-Packard et Brother
- JOBIN SA Informatique  
Av. de Provence 10, 1000 Lausanne 20  
Tél. 021/622 71 00, fax 021/624 07 30  
http://www.jobinsa.ch

## ISO 9000 - Introduction

GRAUER ENGINEERING, 1807 Blonay  
Tél. 021/943 43 00, fax 021/943 44 34

## Laboratoire, essais sur asphalte, béton, étanchéités, sols, roches

Contrôles de qualité, conseils expertises.  
Tests au laboratoire et in situ  
(ainsi que analyses chimiques, microscopie, champ du potentiel, etc.)

IMP INSTITUT D'ESSAI DE MATERIAUX S.A.  
3280 Morat/Murten, rte de Fribourg 25  
Tél. 026/670 07 07, fax 026/670 07 08

## Lanterneaux et coupole

WATEP SA, Eichenweg 37,  
case postale 733, 3052 Zollikofen  
Tél. 031/910 83 60, fax 031/910 83 61

## Livres d'informatique-Multimédia

LIBRAIRIE PAYOT

- Lausanne  
Tél. 021/341 33 31, fax 021/341 33 45
- Genève Chantepoulet  
Tél. 022/731 89 50, fax 022/738 48 03
- Fribourg  
Tél. 026/322 46 70, fax 026/322 46 75
- Neuchâtel  
Tél. 032/724 22 00, fax 032/724 22 01

http://www.edicom.ch/culture/payot/index.html

## Livres scientifiques et techniques

### Sciences de l'ingénieur

Librairie Polytechnique,  
EPFL CM, CP 118, 1015 Lausanne 15,  
tél. 021/693 51 04, fax 021/693 51 02

## Logiciels professionnels de gestion pour architectes

LOGISOFT DIFFUSION SA, 1030 Bussigny  
Tél. 021/701 50 33, fax 021/701 02 61

## Madriers isolants YSOX - Bois - Lamellés-collés

SAMVAZ BOIS SA, 1618 Châtel-Saint-Denis  
Tél. 021/948 94 41, fax 021/948 83 41

## Mensurations subaquatiques

Profils en rivières, cartographie des fonds,  
bathymétrie

Bureau Pierre Martin S.A., 1410 Thierrens  
Tél. 021/905 33 88, fax 021/905 40 91

## Microtunnels - Forages -

### Pousse-tubes

REYMOND SA

Route de Champ-Colin 2, 1260 Nyon  
Tél. 022/361 47 31, fax 022/361 68 82

## Néon artistique pour enseignes et éclairages néon IMSA sa

- 1033 Cheseaux-sur-Lausanne  
Tél. 021/731 23 23, fax 021/731 23 24
- 1218 Grand-Saconnex/GE, tél. 022/798 71 71

## Ozone: détecteurs, alarmes, mesure et systèmes pour l'ozonisation de l'eau

ESC, rue de la Combe 13, 2054 Chêzard  
Tél. 032/853 65 91, fax 032/853 65 55  
E-mail: capteurs@esc.ch  
http://www.esc.ch/capteurs

## Palans électriques - Ponts roulants

BURRI SA  
Chemin de la Meunière 12,1000 Lausanne 16  
Tél. 021/624 45 33, fax 021/624 18 69

## Panneaux d'affichage - travaux en plexiglas néon IMSA sa

- 1033 Cheseaux-sur-Lausanne  
Tél. 021/731 23 23, fax 021/731 23 24
- 1218 Grand-Saconnex/GE, tél. 022/798 71 71

## Parois chauffantes - Convector

BORER TECHNIK AG, Industriezone 81,  
4227 Büsserach  
Tél. 061/785 61 11, fax 061/785 61 12

## Parquets - Pergo - Publiq - Lames de boisseries - Portes

BOISSEC SA, 1030 Bussigny  
Tél. 021/706 44 55, fax 021/706 44 66

## Photogrammétrie

BSA INGÉNIEURS CONSEILS  
Façades, archéologie, bâtiment et génie civil,  
1527 Villeneuve  
Tél. 026/668 53 60, fax 026/668 53 51

## Photogrammétrie architecturale - Auscultation d'ouvrages en temps réel

MAP Géomatique SA, 2012 Auvernier  
Tél. 032/731 42 55, fax 032/731 69 44  
E-mail : MAP.GEOMATIQUE@com.mcnet.ch

## Photographie d'architecture

CLAUDIO MERLINI, 1205 Genève  
Tél. 022/328 04 07

## Pieux-Essais

DE CERENVILLE GÉOTECHNIQUE SA,  
1024 Ecublens  
Tél. 021/691 24 91, fax 021/691 24 96

## Pieux-Essais

BSA INGÉNIEURS CONSEILS  
Préfabriqués, moulés et forés jusqu'à 10 000 kN  
Intégrité vibrations, 1527 Villeneuve  
Tél. 026/668 53 60, fax 026/668 53 51

## Plexiglas - Verre acrylique - Polycarbonate - PVC néon IMSA sa

- 1033 Cheseaux-sur-Lausanne  
Tél. 021/731 23 23, fax 021/731 23 24
- 1218 Grand-Saconnex/GE, tél. 022/798 71 71

## Poêle-Cheminées/Foyers des cheminées/Fourneaux à catelles

RÜEGG CHEMINÉE AG,  
Schwändtenmos 4, 8126 Zumikon  
Tél. 01/919 82 28, fax 01/919 82 90

## Sciege et forage du béton

PRO-DIAFOR SA  
1009 Pully, tél./fax 021/729 70 81  
1789 Lugnorre (FR), tél./fax 026/673 23 42

## Technique Equipement Bureaux Distributeur NEOLT Suisse

Livraison - Service - Vente  
Natel 079/414 97 17, fax 021/646 49 47

## Tirants et clous en terrain meuble et rocher

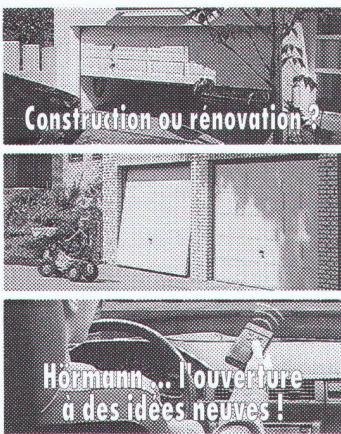
AVT Tirant+Précontrainte SA, 1712 Tavel  
Tél. 026/494 20 44, fax 026/494 20 16

## Travaux de précontrainte

AVT Tirant+Précontrainte SA, 1712 Tavel  
Tél. 026/494 20 44, fax 026/494 20 16

## Travaux spéciaux du génie civil

MINAGES ET TRAVAUX SOUTERRAINS SA,  
Martigny - Minages de rocher, parois clouées,  
tirants, micropieux  
Tél. 027/722 65 85, fax 027/722 52 77



Pour de plus amples informations, veuillez vous adresser à



**Jean-Claude VIGLINO S.A.**

route d'Yverdon 14,  
1373 Chavornay  
Tél. (024) 441 46 16,  
fax (024) 441 38 31

Habitat & Jardin :  
stand 949, halle 9

**CORPS PARES-SEUX, CŒUR MALHEUREUX.**

Des idées pour bouger plus:  
Fondation Suisse de Cardiologie,  
case postale 176, 3000 Berne 15.

**CASELLA s.à.r.l.**  
**TRAVAUX ACROBATIQUES**

- toutes interventions dues aux catastrophes climatiques ou géologiques
- forages ancrages
- filets chutes de pierres
- travaux de charpente et de ferblanterie
- pose de filets anti-pigeons
- assainissement du béton

Pour tout renseignement complémentaire, contactez-nous!  
Dossier à disposition

**1417 Essertines / Yverdon**  
**Tél et fax 024/435 16 43**  
**Natel 079/623 31 43**

Entreprise agréée CNA/SUVA

**DES PRESTATIONS BÉTON**

LAUSANNE  
GRANGES-PACCOT  
NEUCHÂTEL  
SION

**BETOSAN**  
LA FORCE DE L'EXPÉRIENCE

ENGINEERING ET CONSEILS  
PROTECTION DES OUVRAGES  
ASSAINISSEMENT DE BÉTON  
INJECTIONS ET ÉTANCIEMENTS  
ELIMINATIONS

BETOSAN SA  
Rue du Grand-Pré 8  
1007 Lausanne      Tél. 021 626 04 12  
                            Fax 021 626 04 26

[www.betosan.ch](http://www.betosan.ch)

**MATERIAUX  
ÉTANCHEITÉ  
RÉNOVATION** **www.tmbca.ch** **INFORMATION  
CONSEILS  
CATALOGUE**

neon IMSA sa  
neon IMSA sa  
neon IMSA sa  
neon IMSA sa

orientation  
signalisation  
identification  
enseignes  
plexiglas

1033 CHEVEAUX  
grands-champs 2  
02 731 23 23  
fax: 02 731 23 24



La chaîne graphique de

**De A...**

Le service technico-commercial animé par des professionnels de l'imprimerie et de ses techniques.

**... à Z**

Le département des expéditions, dernier maillon de la chaîne, conduit par des chauffeurs serviables.

De A à Z, une longue chaîne faite de femmes, d'hommes et de compétences. Sans jamais se briser, elle répond à chacune de vos sollicitations.

Opérateurs PAO, préparateurs, correcteurs, photolithographes, monteurs, copistes, imprimeurs, relieurs, leurs auxiliaires, leurs responsables, ils œuvrent tous ensemble, dans leur domaine respectif, à la naissance de votre imprimé, le plus simple ou le plus sophistiqué.

Dotés des équipements et des machines de la dernière génération, ils maîtrisent les subtilités des arts graphiques pour transformer votre imprimé en un objet de fierté. Davantage qu'être vos fournisseurs, ils veulent devenir vos partenaires.



**Imprimerie Corbaz SA**

Avenue des Planches 22 - 1820 Montreux  
Tél. (021) 966 81 81 - Fax (021) 966 81 82 - Email: [icm@corbaz.ch](mailto:icm@corbaz.ch)



«Le Savoir Verre»

Briques et pavés en verre  
Grandes marques, dont LA ROCHE

**Gabella Verres S.à r.l.**

ISO 9002

Installation tout verre de sécurité  
Nouvelles techniques du verre

Exposition 500 m<sup>2</sup> – 1312 Eclépens – Tél. 021/866 02 00 – Fax 021/866 02 08 – E-mail: email@gabellaverres.com

### Architecte EPFL indépendante

cherche activité à 50 ou à 60 % ou travaux en sous-traitance pour compléter ses mandats.

Ecrire sous chiffre **IAS 658** à **Senger Media S.A.**,  
**Pré-du-Marché 23, 1004 Lausanne.**

### Cherche à remettre, à sous-louer ou à partager

atelier d'architecture de **80 m<sup>2</sup>**, centre ville **Nyon**.

Ecrire sous chiffre **IAS 659** à **Senger Media S.A.**,  
**Pré-du-Marché 23, 1004 Lausanne.**



**INTER PROTECTION**

Fini les problèmes de canalisation!



Grâce au système LSE®, les problèmes concernant les conduites d'eau entartrées ou attaquées par la rouille sont résolus définitivement.

Le système LSE® est le premier et seul traitement alliant un nettoyage mécanique par sablage à une protection contre la corrosion garantie par un revêtement intérieur à base de résine epoxy. Avantageux, sans entretien ultérieur, d'application rapide et propre, ce procédé d'assainissement représente enfin une réelle alternative au remplacement coûteux et peu commode de la tuyauterie.

Pour tous renseignements, veuillez vous adresser à:  
**INTER PROTECTION S.A. – chemin des Dailles 6 – 1053 Cugy**  
**Tél. 021/731 17 21 – Fax 021/731 50 91**

Nous sommes une société d'ingénieurs-conseils multidisciplinaire, active aussi bien en Suisse qu'à l'étranger, dans les secteurs des bâtiments et travaux publics, l'eau et les transports.

Nous cherchons pour notre succursale de Lausanne

### JEUNE INGÉNIEUR EN GÉNIE CIVIL

Diplômé d'une école polytechnique fédérale EPFZ ou EPFL, vous avez acquis une expérience de quelques années dans l'étude et la réalisation d'ouvrages de génie civil, de structures et de bâtiments.

#### Nous offrons:

- un cadre de travail et des outils informatiques modernes
- des prestations sociales intéressantes.

**Entrée en fonctions:** tout de suite ou date à convenir.

Si vous êtes intéressé par ce poste, veuillez nous faire parvenir vos offres avec curriculum vitae, photo, copies de certificats et indication du niveau de salaire souhaité, sous chiffre **S 022-683700 à Publicitas SA, case postale 3540, 1002 Lausanne 2.**

CAO / DAO Architecture

**Archicad®**

LE LOGICIEL QUI A DU MÉTIER:

LE VÔtre

Disponible sur plateformes

Windows 95/98/NT et MacOS

ABVENT SA  
Tél.: 026 663 93 50  
Fax: 026 663 93 51  
www.abvent.com  
abvent@urbanet.ch



**DATELEC**

*Technologie  
et sécurité de  
réseaux informatiques*

**DATELEC NETWORKS SA**

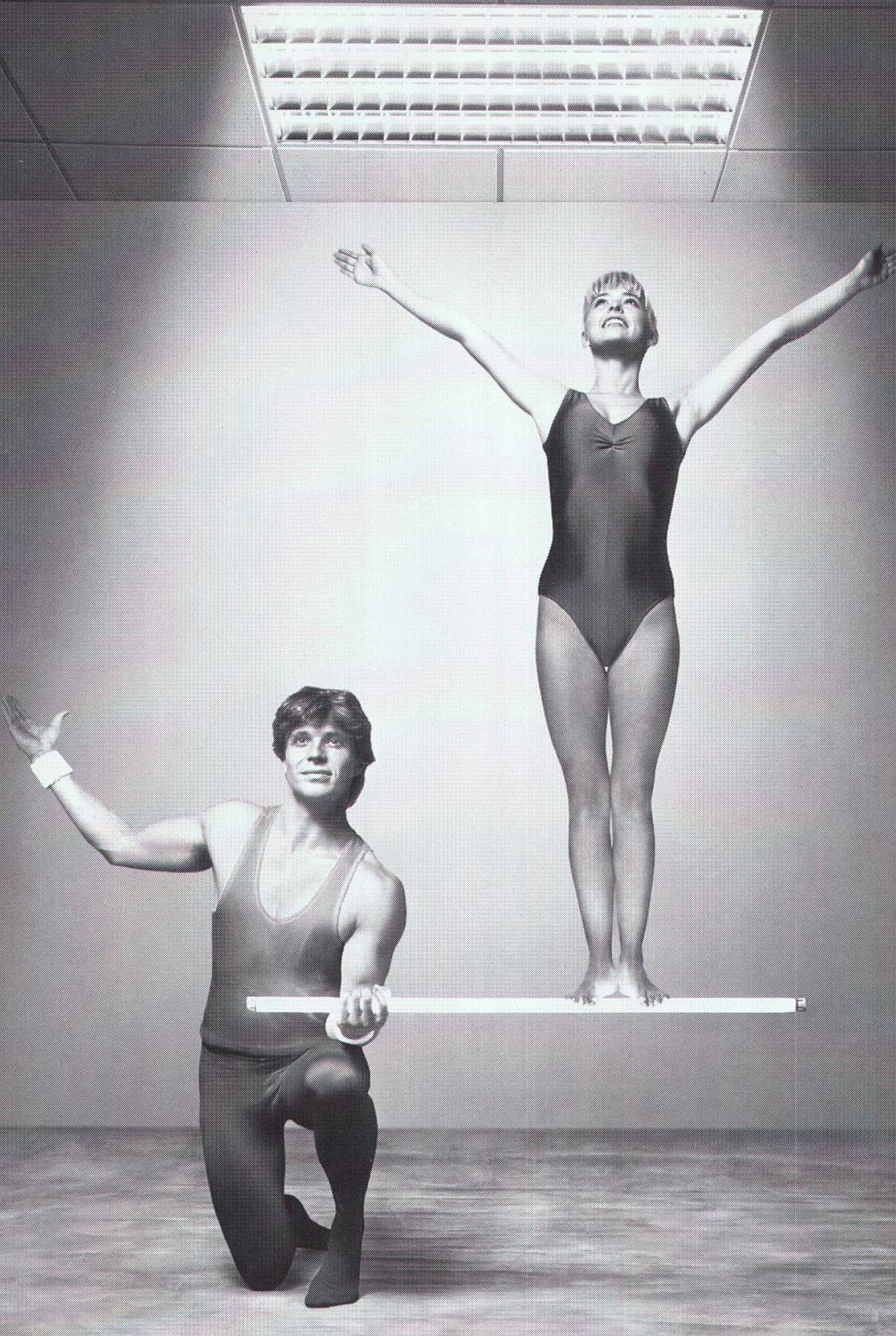
Lausanne/Crissier 021/636 26 26

Genève 022/85 45 48

Lausanne Genève Bern Zürich Lugano  
internet: <http://www.datelec.com> e-mail: [info@datelec.com](mailto:info@datelec.com)

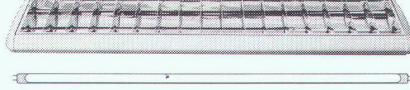
 **DONNEZ DE VOTRE SANG  
SAUVEZ DES VIES**

**QUAND JE  
M'ÉBATS,  
MON CŒUR BAT.**  
Des idées pour bouger plus:  
Fondation Suisse de Cardiologie,  
case postale 176, 3000 Berne 15.



## **UN DUO ECLATANT!**

Voici les deux stars de Sylvania: d'une part, les tubes fluorescents haut rendement Luxline avec les lampes fluo-compacts, et d'autre part, toute la gamme des luminaires Sylvania encastrés ou plafonniers. Quel couple... et des performances de rêve à partir d'une source unique. Si vous recherchez un éclairage reposant, une



ambiance particulière, ou que vous souhaitez réaliser des économies d'énergie ou simplement trouver un produit satisfaisant, Sylvania propose indifféremment la combinaison optimale pour votre usage privé ou professionnel. Les tubes Luxline haut rendement

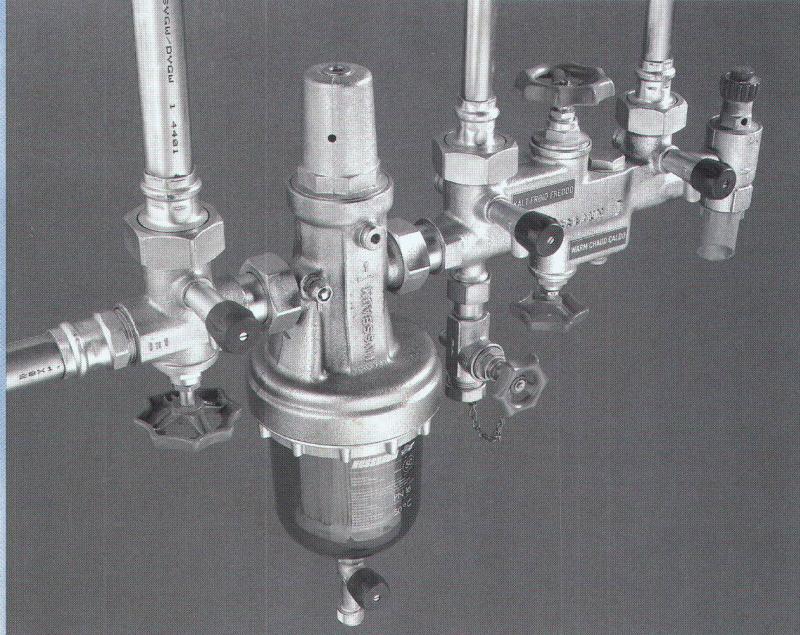
de Sylvania avec les luminaires Sylvania? La parfaite harmonie entre tubes et luminaires...

**Sylvania. une source d'inspiration.**

# Une marque de qualité pour des solutions globales:

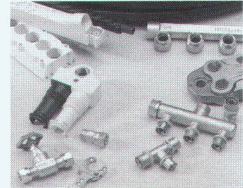
Afin que l'eau et votre maison fassent bon ménage.

Robinetterie et systèmes d'installations concernant la technique sanitaire – le tout fourni par un seul et même fabricant.  
Certifié ISO 9001/14001.



Robinetterie

Optiflex



Optipress



Tinpress



Cupress



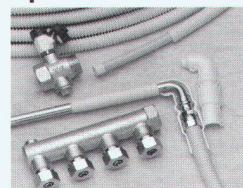
Optivis



Optigrip



Optiflex-Therm



**NUSSBAUM** RN



R.Nussbaum SA  
Fonderie et robinetterie  
Martin-Disteli-Strasse 26  
Postfach  
CH-4601 Olten  
Téléphone 062 286 81 11  
Fax 062 286 84 84  
e-mail: [info@nussbaum.ch](mailto:info@nussbaum.ch)  
Internet: [www.nussbaum.ch](http://www.nussbaum.ch)

Succursales à Lausanne, Bâle,  
Berne, Biel, Brig, Giubiasco,  
Kriens, St.Gall et Zurich